

RESOLUCIÓ PER A L'APROVACIÓ DE L'EXPEDIENT I LA DESPESA PER A LA CONTRACTACIÓ, MITJANÇANT PROCEDIMENT NEGOCIAT SENSE PUBLICITAT, DEL LLOGUER DE L'ESPAI DE L'ESTAND DE L'INSTITUT RAMON LLULL A LA FIRA INTERNACIONAL DEL LLIBRE DE LONDRES 2026

Expedient G0935 N-335/25 | Lloguer espai estand Fira Llibre Londres 2026

Fets

1. El Consorci Institut Ramon Llull (en endavant, l'Institut o l'IRL) és una entitat de dret públic de caràcter associatiu creada l'any 2002, dotada de personalitat jurídica pròpia i sense ànim de lucre, integrada, amb caràcter voluntari, per l'Administració de la Generalitat de Catalunya, a la qual resta adscrit, l'Administració de la comunitat autònoma de les Illes Balears, l'Ajuntament de Barcelona i l'Ajuntament de Palma, d'acord amb els estatuts aprovats per l'Acord de Govern 119/2017, d'1 d'agost (DOGC núm. 7426, de 3.8.2017) i modificats per l'Acord de Govern 86/2023, d'11 d'abril (DOGC núm. 8894 - 13.4.2023).
2. Pel que fa a l'activitat pròpia de l'entitat, d'acord amb l'article 4 dels Estatuts, l'Institut Ramon Llull té com a finalitat la projecció i la difusió exterior de la llengua i la cultura catalanes en totes les seves expressions. Per al compliment dels seus objectius, l'Institut ha de donar suport a les polítiques de relacions exteriors en l'àmbit cultural de les institucions consorciades. Així mateix, es preveu que per a la realització de les seves activitats, l'Institut, per iniciativa pròpia o en col·laboració amb tercers, pot proposar la creació d'oficines sectorials a l'exterior.
3. La Fira Internacional del Llibre de Londres (en endavant, la London Book Fair o LBF), gestionada per l'empresa «Reed Exhibitions Limited» (Rx), és un dels esdeveniments més importants del calendari editorial internacional. Durant les seves tres jornades, la LBF aplega més de 25.000 professionals d'arreu del món atrets per les oportunitats de negoci, així com per la influència global que exerceix l'espai cultural anglòfon. La fira és alhora referència compartida pel sector editorial i una cita ineludible per entrar en contacte amb els professionals britànics i nord americans. Es tracta, doncs, d'un marc idoni per al foment de la traducció i la publicació en anglès d'obres d'autoria catalana de gèneres diversos (ficció, no-ficció i clàssics contemporanis). A la propera edició de la London Book Fair, del 10 al 12 de març de 2026, l'IRL preveu tornar a organitzar un programa professional (*match-making*) i un acte cultural.
4. Per donar resposta a les necessitats del programa professional i garantir-ne el bon funcionament, així com per assegurar la visibilitat de la literatura catalana en el marc de la fira, l'IRL i l'Institut Català d'Empreses Culturals (ICEC) requereixen el lloguer d'un espai a la fira per tal d'establir-hi un estand col·lectiu, en el qual es portaran a terme les reunions entre els editors i agents catalans i els editors anglòfons (britànics i nord-americans). L'IRL i l'ICEC, doncs, tornaran a compartir l'ocupació i el pagament de l'estand col·lectiu a la LBF 2026, com ja han estat fent en diverses edicions anteriors de la fira.



Doc. original signat per:
Antònia Andúgar Andreu
21/11/2025

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web csv.gencat.cat fins al 17/12/2028

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0FCJZD3MK9SA2CNWIEG0XKDL8K27BF9B

Data creació còpia:
17/12/2025 13:12:11

Pàgina 1 de 3

5. A l'IRL li correspondrà el pagament de 45 metres quadrats de l'espai, per un import de 19.051,00 lliures esterlines (equivalent a 22.539,69 euros en la mitjana de cotització de l'últim any, de 23/09/2024 – 23/09/2025). Cada una de les dues institucions exposidores (IRL i ICEC) signarà un contracte individual amb «Reed Exhibitions Limited» (Rx) i farà el pagament de la part que li correspongui de l'espai de l'estand. Les característiques exposades doten aquesta fira d'una excepcionalitat objectiva que implica que només hi hagi un operador econòmic que pugui executar el servei, l'entitat «Reed Exhibitions Limited» (Rx), ja que no existeix alternativa o substitut raonable que proporcioni un esdeveniment amb les característiques tècniques i la ubicació als països anglòfons que ofereix la LBF. No existeix la possibilitat de promoure concurrència per raons d'exclusivitat (tècnica).
6. En data 08.10.2025 l'Àrea de Literatura i Pensament de l'Institut i l'Oficina de Londres han emès un informe justificatiu en el qual exposen la necessitat i idoneïtat de contractar amb l'entitat organitzadora la participació a la LBF.
7. En data 10.10.2025 el director de l'Institut ha resolt incoar l'expedient de despesa per la contractació, mitjançant procediment negociat sense publicitat, del servei esmentat.
8. En data 04.11.2025 l'Assessoria jurídica del Departament de Cultura ha emès un informe favorable a l'avenç de la contractació.
9. En data 17.11.2025 l'Àrea de Literatura i Pensament ha proposat modificar l'exercici pressupostari assignat per aquesta contractació, amb anul·lació de la proposta de despesa anticipada de l'any 2026 amb referència núm. 30554 i la creació d'una nova proposta de despesa únicament relativa a l'any 2025, que ha estat la núm. 30715.

Fonaments de dret

1. L'article 117 de la Llei 9/2017, de 8 de novembre, de contractes del sector públic (en endavant, LCSP), per la qual es transposen a l'ordenament jurídic espanyol les directives del Parlament Europeu i del Consell 2014/23/UE i 2014/24/UE, de 26 de febrer de 2014, estableix que, un cop completat l'expedient de contractació, l'òrgan de contractació ha de dictar una resolució motivada en què l'aprovi i disposi l'obertura de la fase d'adjudicació i que aprovi la despesa.
2. L'article 169.2 de la LCSP estableix que en el procediment negociat serà necessari sol·licitar ofertes, almenys, a tres empreses capacitades per a la realització de l'objecte del contracte, sempre que això sigui possible. Com s'indica a la resolució d'incoació de l'expedient, aquesta estipulació no s'aplica en aquest cas, atès que només hi ha un sol operador econòmic que pugui executar el servei.
3. La disposició addicional 1a de la LCSP preveu especialitats per a la contractació a l'estranger. D'acord amb l'apartat c) de la citada disposició, el Plec de clàusules administratives particulars podrà ser substituït pel mateix clausulat del contracte, situació que es preveu en aquest cas perquè els continguts són suficients. L'apartat d) indica que sens perjudici de les previsions dels contractes menors, els contractes es poden adjudicar per procediment negociat, i s'ha d'aconseguir, sempre que sigui possible, almenys tres ofertes d'empreses amb capacitat de complir-los. Com s'ha indicat, només es pot contractar el servei a un únic operador econòmic.



Doc. original signat per:
Antònia Andúgar Andreu
21/11/2025

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al
web csv.gencat.cat fins al 17/12/2028

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0FCJZD3MK9SA2CNWIEG0XKDL8K27BF9B

Data creació còpia:
17/12/2025 13:12:11

- De conformitat amb l'article 99.3 de la LCSP, no és possible distribuir el contracte en diferents lots i que els diversos components siguin acomplerts per altres empreses adjudicatàries i inclús es puguin arribar a licitar mitjançant el procediment obert, ja que la contractació presenta una unitat funcional no divisible.
- L'article 13.2.f) dels Estatuts, aprovats per l'Acord GOV/119/2017, d'1 d'agost, pel qual s'aproven els nous Estatuts del Consorci Institut Ramon Llull, publicats al DOGC número 7426 en data 3.8.2017, faculta el seu director o directora en matèria de contractació.

Per tant,

RESOLC

- Aprovar l'expedient de contractació, mitjançant el procediment negociat sense publicitat, del lloguer de l'espai de l'estand de l'IRL a la Fira del Llibre de Londres 2026.
- Aprovar la despesa per un preu màxim de 19.051,00 lliures esterlines (equivalent a 22.539,69 euros en la mitjana de cotització de l'últim any del tipus de canvi, de 23/09/2024 – 23/09/2025), exempt d'IVA (0%), amb càrrec a la partida del pressupost de l'Institut núm. D/005/104/226.0001 *LITERATURA – PROMOCIÓ – Exposicions, certàmens i altres activitats de promoció*, assignat a l'exercici 2025.
- Aprovar el clausulat proposat del contracte com a substitut del Plec de clàusules administratives particulars i aprovar el Plec de prescripcions tècniques.
- Designar com a persona responsable del contracte a la directora de l'Àrea de Literatura i Pensament, assistida per la Coordinadora de Literatura i la resta de l'equip de l'Àrea.
- Aprovar l'obertura de la fase d'adjudicació mitjançant el procediment negociat sense publicitat, de conformitat amb els articles 168,169 i 170 de la LCSP, sense l'obtenció de tres ofertes diferents.

La Direcció del Consorci Institut Ramon Llull
Per suplència per vacant (designació de la Junta Rectora del Consorci de 4.11.2025)

Gerent del Consorci Institut Ramon Llull



Doc.original signat per:
Antònia Andúgar Andreu
21/11/2025

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al
web csv.gencat.cat fins al 17/12/2028

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0FCJZD3MK9SA2CNWIEG0XKDL8K27BF9B

Data creació còpia:
17/12/2025 13:12:11

Pàgina 3 de 3